

DO/FR, 11./12. JULI

**22  
Uhr****ST. ANDREAS***Zwielicht*

Werk von JAY SCHWARTZ  
(Uraufführung der Kölner Fassung)  
Dominik Susteck, Orgel  
Kölner Vokalsolisten,  
N.N. Posaunen  
Jay Schwartz, Einstudierung und Leitung

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €

Freitag 12. JULI 2013

**20-2  
Uhr****ST. MARIA IM KAPITOL**

ROMANISCHE NACHT

*Präludium* (20 Uhr)  
Michael Riessler, Klarinette  
Pierre Charial, Drehorgel

Bulgarische Frauengesänge (21 Uhr)  
Eva Quartet, Bulgarien

*Schutzengel und teuflische Versuchung* (22 Uhr)  
HEINRICH IGNAZ BIBER,  
Rosenkranzsonaten (Auswahl)  
Rüdiger Lotter, Violine  
Leon Berben, Cembalo/Orgel  
Sören Leupold, Laute

*König Davids Harfe* (23 Uhr)  
Alemu Aga, Äthiopien  
Saint Yared Choir

FR/SO, 12./14. JULI

*Angels – 7 Klangbilder*  
von *geflügeltten Wesen* (24 Uhr)  
Marco Blaauw, Trompete und Ensemble

SERGEJ RACHMANINOW (1 Uhr)  
Mitternachtsvesper op. 37  
WDR Rundfunkchor  
Nicolas Fink, Leitung

ABENDKASSE 27 EURO, ERMÄSSIGT 16 €  
VVK 31 EURO, ERMÄSSIGT 19 €  
WDR 3 KONZERT SPEZIAL LIVE AB 20.05 Uhr  
MODERATION: MICHAEL STRUCK-SCHLOEN

Sonntag 7. BIS 14. JULI 2013

**20  
Uhr****DEUTZER BRÜCKE**

HOHLKÖRPER DER BRÜCKE, EINGANG IN DER MARKMANNSGASSE

BRÜCKENMUSIK 2013  
Installation der Therapeutischen Hörgruppe Köln  
7. Juli, 20 Uhr, Eröffnung  
Täglich: 15 bis 19 Uhr, letzter Einlass 18.30 Uhr

FINISSAGE / KONZERTPERFORMANCE  
mit Sebastian Giussani und Martin Krejci  
14. Juli, 20 Uhr

EINTRITT: 5 €. DIE EINTRITTSKARTE BERECHTIGT ZUM  
MEHRMALIGEN BESUCH. INHABER DER FESTIVALKARTE DES  
ROMANISCHEN SOMMERS HABEN FREIEN EINTRITT.

Vorverkauf

**Köln:Ticket** 0221-2801  
koelnticket.de

Vorverkaufsbeginn am 13. Mai 2013 bei KölnTicket und allen  
angeschlossenen Vorverkaufsstellen  
Telefon 0221 2801, Internet www.koelnticket.de  
Alle Vorverkaufspreise sind Endpreise zuzüglich  
Auftragsgebühr beim Kauf über Internet oder Callcenter  
Tickets im VVK inklusive Fahrausweis  
Tickets an der Abendkasse ohne Fahrausweis

**Information / Festivalkarten**

(130 €, ermäßigt 70 €)  
Telefon 01577 66 55 303, kontakt@romanischer-sommer.de  
www.romanischer-sommer.de

**Veranstalter**

musik+konzept e.V. gemeinsam mit  
dem Westdeutschen Rundfunk Köln / Kulturradio WDR 3  
und der Stadt Köln / Kulturamt



Gefördert durch

Der Oberbürgermeister  
Kulturamt

Mit freundlicher Unterstützung von

Gefördert vom Ministerium  
für Familie, Kinder, Jugend,  
Kultur und Sport des Landes  
Nordrhein-WestfalenKUNST  
STIFTUNG  
NRWSparkasse KölnBonn  
Aus dem PS-Zweckvertrag der Lotterie des  
Rheinischen Sparkassen- und Giroverbandes  
PS Sparen und GewinnenSparkassen-Kulturstiftung  
Rheinland

musik+konzept e.V. dankt dem Spezialchemie-Konzern  
LANXESS für die Unterstützung des Vereins

**Programm**

Maria Spering und Rainer Nonnenmann, musik+konzept e.V.  
Werner Wittersheim und Werner Fuhr, WDR Köln  
Gesamtleitung: Maria Spering  
Redaktion: Rainer Nonnenmann  
Öffentlichkeitsarbeit: Birgit Heinemann  
Organisation: Margret Adrian, Karin Rabsch  
Gestaltung: Bastian Ruppik  
Druck: Heinendruck

**Informationen zu den Romanischen Kirchen Kölns**

Förderverein Romanische Kirchen Köln e.V.  
www.romanische-kirchen-koeln.de

2013  
ROMANISCHER  
SOMMER  
KÖLN

ANGELUS /  
DIABOLUS  
25 Jahre Romanischer  
Sommer Köln  
07. bis 12. Juli  
2013

WDR 3

## ANGELUS / DIABOLUS

### 25 JAHRE ROMANISCHER SOMMER KÖLN

#### 7. BIS 12. JULI 2013

Sie sind zur rechten Zeit am rechten Ort, als Boten, Verkünder, Wächter, Beschützer, himmlische Musikanten oder apokalyptische Richter und Rächer mit Ioderndem Flammenschwert: Engel sind als Mittler zwischen göttlicher und menschlicher Sphäre in Kunst und Musik allgegenwärtig. Nicht minder faszinierte der gefallene Engel, der dämonische Versucher und Widersacher Diabolus, Satan, Samiel, Mephisto und teuflische Lichtbringer Luzifer, der schon Adam und Eva aus blinder Naturergebung zur (Selbst) Erkenntnis verlockte.

Unter dem Motto ANGELUS / DIABOLUS präsentieren beim ROMANISCHEN SOMMER KÖLN 2013 hochkarätige Solisten und international renommierte Ensembles Engels- und Teufelsmusik verschiedenster Kulturkreise und Musiksparten, aus Mittelalter, Renaissance, Barock, Klassik, Jazz, Alter und Neuer Musik. Zu erleben sind sowohl Gesänge der Heiligen Hildegard von Bingen als auch Motetten des sizilianischen Komponisten und Doppelmörders Carlo Gesualdo, eine dreitausend Jahre alte äthiopische Harfe, auf der schon König David gespielt haben könnte, sowie neue Werke junger Komponisten für die biblische Anzahl von vier bis sieben Posaunen. Und jeden Mittag gibt es Jazzimprovisationen zum »Angelusläuten«.

Rainer Nonnenmann

VERANSTALTUNGSORTE → HALTESTELLEN U-BAHN

**St. Andreas** → Hauptbahnhof **St. Aposteln** → Neumarkt  
**St. Cäcilien / Museum Schnütgen** → Neumarkt **St. Georg** → Severinstraße **St. Gereon** → Christophstraße **St. Kunibert** → Ebertplatz, Hauptbahnhof **St. Maria im Kapitol** → Heumarkt, Neumarkt **Maria Lyskirchen** → Heumarkt  
**Groß St. Martin** → Heumarkt, Hauptbahnhof **St. Pantaleon** → Poststraße, Barbarossaplatz **St. Severin** → Chlodwigplatz  
**St. Ursula** → Hauptbahnhof, Ebertplatz, Hansaring

SO/MO, 7./8. JULI

**Sonntag** 07. JULI 2013

**20  
Uhr**

**ST. PANTALEON**

*Der siebte Engel, die siebte Posaune*

Gesänge der HILDEGARD VON BINGEN  
im Dialog mit Uraufführungen von  
SAEHOON CHUNG, MATTHIAS KRÜGER,  
JOHANNES SCHÖLLHORN, STEPHAN QUANDEL  
Ensemble Vocame  
Posaunenklasse Prof. Ulrich Flad der HfMT Köln

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €

**Montag** 08. JULI 2013

**12.05  
Uhr**

**GROSS ST. MARTIN**

*Mit Menschen und mit Engelszungen*

Jazzimprovisationen zum Angelusläuten  
Alexandra Naumann, Stimme  
Jörg Siebenhaar, Akkordeon  
Konstantin Wienstroer, Kontrabass  
Reiner Witzel, Saxophone

NUR KONZERTKASSE 5 €

**20  
Uhr**

**ST. GEORG**

*Black Angels*

Werke von GEORGE CRUMB,  
JOSEPH HAYDN und JÖRG WIDMANN  
Minguet Quartett

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €

DI/MI, 9./10. JULI

**Dienstag** 09. JULI 2013

**12.05  
Uhr**

**ST. APOSTELN**

*Jazzimprovisationen zum Angelusläuten*

Renaud Garcia-Fons, Kontrabass solo

NUR KONZERTKASSE 5 €  
WDR 3 OPEN SOUNDWORLD, 9. JULI 2013, 23.05 Uhr

**20  
Uhr**

**ST. KUNIBERT**

*Carlo Gesualdo zum 400. Todestag*

Werke von ORLANDUS DE LASSUS,  
JACOB GALLUS, BENEDICTUS APPENZELLER,  
HANS LEO HASSLER, MIKOLAJ ZIELENSKI, CLAU-  
DIO MONTEVERDI und  
CARLO GESUALDO  
Tallis Schollars

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €  
WDR 3 KONZERT, 11. JULI 2013, CA. 21.30 Uhr

**Mittwoch** 10. JULI 2013

**12.05  
Uhr**

**ST. GEREON**

*Jazzimprovisationen zum Angelusläuten*

Angelika Niscier, Saxophon  
Simone Zanchini, Akkordeon  
Stefano Senni, Kontrabass

NUR KONZERTKASSE 5 €  
WDR 3 KONZERT, 10. JULI 2013, CA. 21.30 Uhr

**20  
Uhr**

**ST. URSULA**

*Einsamer Engel*

Werke von ANTON BRUCKNER,  
JOHN CORIGLIANO, GIYA KANCHELI  
und PËTERIS VASKS

MI/DO, 10./11. JULI

José Maria Blumenschein, Violine  
Jozef Hamernik, Flöte  
Nicola Jürgensen, Klarinette  
WDR Sinfonieorchester Köln  
Otto Tausk, Leitung

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €  
WDR 3 KONZERT LIVE

**22  
Uhr**

**ST. CÄCILIE /  
MUSEUM SCHNÜTGEN**

*Engels-Gespräche*

Canzonette spirituali e morali Mailand 1657  
Hannah Morrison, Sopran  
Chiyuki Okamura, Sopran  
Frantz Vizthum, Altus  
Christian Dietz, Tenor  
nuovo aspetto

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €

**Donnerstag** 11. JULI 2013

**12.05  
Uhr**

**MARIA LYSKIRCHEN**

*An die Engel*

Improvisierte Musik zum Angelusläuten  
Ensemble n:un

**20  
Uhr**

**ST. SEVERIN**

*Klänge des Himmels*

Japanische Zeremonialmusik Gagaku  
Naoyuki Manabe und Ensemble

ABENDKASSE 18 €, ERMÄSSIGT 10 €  
VVK 20 €, ERMÄSSIGT 12,50 €  
WDR 3 KONZERT LIVE